

PYRÉN'INFOS



Jeudi 9 avril 2026

Ouf, c'est gratuit ! - N°1

Comité de rédaction : La classe de 5ème B + 3 élèves de 5A
Collège Max Jacob - Josselin

Mise en page du journal et
corrections : Mmes Cadoret
et Machtelinck



La protection des ours Pyrénéens

2

Découvrez l'histoire de la présence des ours en France, des Alpes aux Pyrénées et de leur protection.

L'ÉDITORIAL

Nous, à la rédaction, si on peut appeler comme ça le chaos organisé dans lequel nous avons travaillé, entre ceux qui sont pour et ceux qui sont contre la défense des brebis, de l'ours, voire du chasseur..., moi, Elliot, éditorialiste d'un jour et pourquoi pas pour toujours, je suis fier de vous présenter **Pyrén'Infos**, qui représente quelques semaines de travail acharné, des heures entières à booster mes collaborateurs et rester sans rien faire à réfléchir à « comment vous écrire cet éditorial ? », je suis digne de l'écrivain face à la page blanche !

J'ai donc pris ma mission au sérieux, planché sur ce papier et réalisé également l'horoscope et les mots mêlés.

Mais ce n'est pas tout, le journal présente également des articles axés sur l'ours.

Inspirés par le roman L'ours dans la bergerie de Quitterie Simon, ces derniers, à la fois poi-gnants, réalistes, à la limite de la recherche digne d'un étudiant validant une thèse, abordent des thèmes aussi sérieux que l'élevage des brebis dans les Pyrénées, la présence des ours dans ces mêmes montagnes, l'adolescent face à ses choix... Mes collaborateurs ont effectué une interview au collègue Max Jacob sur les ours et ils vous ont également concocté des jeux.

Je vous laisse découvrir ce chef d'œuvre de créativité, fait avec le cœur, pour vous plaire et vous satisfaire.

Bonne lecture à tous !

Elliot, éditeur en herbe



2 L'élevage de brebis en France

Un mini dossier pour parler de la rudesse du métier d'éleveur, de la production de lait en France et de la transhumance des brebis.

2 La mort de Cannelle

Comment la mort de l'ourse Cannelle fut un électro-choc dans les mentalités Françaises.

3 La vie à la montagne

La dureté de la vie à la montagne contraste avec la vie que nous connaissons, Bretons, durant l'hiver par exemple.

3 Comment comprendre le mensonge d'Elias ?

Qui peut dire comment il aurait agi à la place d'Elias ? Et si le mensonge avait du bon dans la vie de tous les jours ?

Une amitié sincère

Une triste journée cette belle ourse femelle
Rencontra des chasseurs et a été tuée,
Laissant son ourson orphelin, elle prit ses ailes.
Elias trouva l'ourson seul et abandonné !

Il l'amena avec lui dans la bergerie
et fut obligé de mentir à ses parents.
Ensemble et complices, comme deux amis ils rient !
Secrets, confidences sont confiés à Fanfan.

Il ne peut en parler à son père éleveur
Plat préféré des ours, il élève des brebis.
Elias et l'ourson vivent le plus grand bonheur
Loin de tout mépris, ils sont meilleurs amis.

Les beaux jours disparaissent, laissant place à l'hiver
Mais pour l'ourson il est temps de se séparer !
Dans leurs cœurs, ils resteront à tout jamais frères
Même s'il faudrait une cachette pour hiberner.

Le temps passe, le printemps s'annonce doucement,
Elias a hâte de retrouver son ourson !
Malheur ! Il était parti depuis fort longtemps.
Dans les montagnes, Fanfan aperçut son ourson !

La saison de la chasse
est ouverte !
Pour toute nouvelle
adhésion,

1kg de pommes
offertes !

Kalie, 5A



Opticiens-
Lunetiers
Pyréné'ol



VOYEZ L'OURS COMME VOUS
NE L'AVEZ JAMAIS VU !

1 paire achetée
1 paire offerte

Rose, 5A

L'élevage de brebis en France

Indemnités et salaires des agriculteurs

Les agriculteurs doivent travailler beaucoup pour un moindre salaire.

Bien que l'agriculture offre de nombreuses diversités, celle de l'élevage est l'un des métiers les plus difficiles et précaires.

L'élevage tant de chèvres que d'ovins permet à l'éleveur une faible rémunération. En effet, un éleveur déclare en moyenne moins de 20 000 € de revenus sur l'année.

Par exemple, la fédération nationale des éleveurs de chèvres alerte sur une situation difficile concernant le prix du lait de brebis qui n'a pas augmenté en 2023 et 2024. En janvier 2025, était demandée une hausse du prix de 50 centimes pour 1000 litres. En septembre, le prix payé à l'éleveur est de 956 euros les 1000 litres.

Par ailleurs, les coûts d'installation ou de rénovation par places de chèvres ont bondi de 500 € ces cinq dernières années et en 2025, le coût moyen d'un bâtiment caprin est de **1 800 €** par chèvre et celui d'une salle de traite de **400 €** par chèvre, avec une inflation de plus de **35%** sur cinq ans.

Production de lait

En 2025, la France a livré 496,8 millions de litres de lait de chèvre, soit une baisse de 0,5% par rapport à 2024. En France, 294,9 millions de litres de lait de brebis sont livrés à l'industrie en 2025, soit une augmentation de 1,6% par rapport à 2024. L'agriculture biologique représente 32,5 millions de litres, soit 11% du total livré à l'industrie en 2025. Les volumes commercialisés en agriculture biologique connaissent une progression de 0,6% depuis 2024.

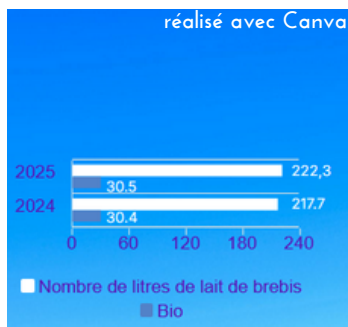
L'Occitanie est la première région productrice de lait de brebis en 2025. 222,3 millions de litres sont livrés à l'industrie par les producteurs de la région en 2025, soit une augmentation de 2,1% par rapport à 2024.

La mort de Cannelle

Six chasseurs participaient à une battue aux sangliers dans les Pyrénées, quand soudainement l'un d'eux donna un coup de fusil, tuant une ourse, Cannelle, le 1^{er} novembre 2004. Elle était la dernière représentante femelle de souche Pyrénéenne et avait quinze ans.

Cette mort a provoqué une prise de conscience humaine face au drame. Toute la France à l'époque, dirigée par le président de la République Jacques Chirac, dénonça la maltraitance animale.

L'agriculture biologique représente 14% du total livré à l'industrie en 2025, soit 30,5 millions de litres. Les volumes de lait de brebis biologique livrés à l'industrie par les producteurs de la région sont stables (+0,4%) entre 2024 et 2025.



Transhumance

En été, les troupeaux sont amenés dans les estives en altitude pour se nourrir. Ils redescendent en hiver sur les plaines, où le climat est moins rude.

C'est pendant la transhumance estivale qu'est enregistré le plus grand nombre d'attaques d'ours.



En France, il y a environ 30 000 élevages de brebis. Chacune d'elles produit 231 à 225 litres de lait par an, qui peuvent devenir du fromage ; il peut aussi être transformé en yaourts.

La production de lait de brebis en France devient principalement 600 tonnes de fromage pur.

Le lait est récolté dans des entreprises souvent situées près des zones de productions. *Fleur et Chloé*



Depuis plus de vingt ans, Cannelle est devenue une icône, l'emblème de l'espèce.

René Marquèze, le chasseur qui assassina Cannelle a été condamné et a dû verser une somme de 11000 euros de dommages et intérêts à plusieurs associations.

Cannelle était une ourse brune née en 1989 dans les Pyrénées Atlantiques, elle décéda à Urdos et

La protection des ours Pyrénéens

L'ours brun est le plus grand mammifère sauvage terrestre de France métropolitaine. D'une durée de vie comprise entre 25 et 30 ans, l'ours Papillon fut longtemps le doyen des ours Pyrénéens, décédé à 29 ans.

Dans les Pyrénées, l'ours vit, selon les saisons, dans des milieux différents, entre les fonds de vallées et les alpages. Son milieu de prédilection est la forêt, principalement la hêtraie sapinière. L'ours privilégie la vie dans les forêts les plus riches en ressources alimentaires. En France, l'ours brun était commun en plaine et en montagne jusqu'au Moyen-Age. Il a été chassé jusqu'à disparaître des Alpes en 1937. La population des Pyrénées a très fortement diminué au cours du XX^{ème} siècle. Il ne restait qu'une demi-douzaine d'ours à la fin des années 1990. Les lâchers de trois ours slovènes en 1996, puis de cinq autres en 2006 ont permis de renforcer la population Pyrénéenne. L'effectif minimal détecté en 2019 est de 52 individus (en hausse par rapport aux deux dernières années). La population est composée d'au moins 23 femelles, 22 mâles et 7 individus de sexe indéterminé.

L'ours est une espèce en danger d'extinction en France, c'est pourquoi, depuis la mort de Cannelle, une ourse tuée par un chasseur en 2004, ils sont protégés par la loi française de 1982, grâce

Point de vue

La place du chasseur dans la société

Dans les Pyrénées, notamment depuis la mort de l'ourse Cannelle en 2004, la chasse est mal vue.

En effet, malgré le poids des traditions, la loi de Berne protège les ours ce qui est problématique pour les agriculteurs. De nombreux troupeaux de brebis sont tués. Le roman de Quitterie Simon, Un ours dans la bergerie relate l'histoire de Cannelle, tuée par un chasseur. Elle a pour but de dénoncer la chasse et à la fois expliquer la place du chasseur dans la société, tiraillée entre la tradition, la protection de son troupeau et de l'autre, la protection de l'ours, espèce protégée dont les défenseurs sont de plus en plus présents.

Le chasseur peut aussi se retrouver en conflit avec sa famille, pas forcément

à la Convention relative à la conservation de la vie sauvage et du milieu naturel de l'Europe.

Le diagramme ci-dessous relève le nombre d'ours présents dans les Pyrénées de 2010 à 2025. On remarque que depuis 2010, la population ne cesse d'augmenter, passant de 19 ours à 115 sur une durée de 15 ans (cf. Infographie p.3).



Cependant, les lois du code de l'environnement ne sont pas toujours respectées par les éleveurs qui cherchent à se protéger et protéger leurs troupeaux de brebis. De nombreux ours sont encore victimes de la violence de l'homme, laissant orphelins leurs petits. L'histoire de Cannelle est une source d'inspiration auquel le roman de Quitterie Simon Un ours dans la bergerie rend hommage. Ainsi, la jeunesse prend en considération l'importance de préserver l'espèce tout en se questionnant sur le statut de chasseur.



ment d'accord avec le choix des parents. Tel est le cas dans ce roman, car Elias sauve l'ourson dont la mère a été tuée, caché dans la bergerie de son père, chasseur d'ours !

Au niveau social, la vie de cet homme et de sa famille prend un tournant négatif puisqu'ils sont rejetés par leurs amis, voire même par la patientèle de la maman infirmière qui lui tourne le dos. Cela met en avant le manque de considération et l'esprit fermé de la population qui ne suit pas les valeurs et les choix de chacun.

Une question se pose, est-il acceptable de condamner la chasse pour la préservation de l'ours des Pyrénées ?

Karida

pesait 95 kg. Elle avait eu un ourson Cannelito, qui avait huit mois.

Opticiens-
Lunetiers
Pyrénéol



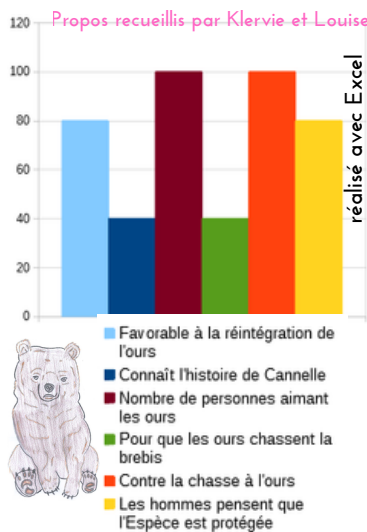
Christophe

Interview réalisée au collège Max Jacob de Josselin

D'après un sondage effectué auprès de deux professeurs, de deux assistants d'éducation, de la secrétaire de direction et d'une élève de 5ème, les réponses suivantes ont été apportées à notre questionnement :

- 1) Deux personnes sur cinq (40%) connaissent l'histoire de Cannelle, l'ourse tuée par un chasseur en 2004.
- 2) Quatre personnes sur quatre (100%) pensent que la chasse à l'ours n'est pas une bonne chose.
- 3) Quatre personnes sur cinq (80%) pensent que l'ours est une espèce protégée.
- 4) Cinq personnes sur cinq (100%) aiment les ours.
- 5) Quatre personnes sur cinq (80%) pensent que l'élevage d'ours n'est pas une bonne idée.
- 6) Deux personnes sur cinq (40%) pensent que c'est normal que les ours se nourrissent des brebis des élevages.

D'après les réponses obtenues, le diagramme suivant a été élaboré :



L'isolement d'Elias

Elias s'isole de son entourage, notamment de son meilleur ami Robinson, par peur de leur jugement. Face à la situation, ses amis ne comprennent pas son comportement et s'éloignent d'Elias sans connaître sa situation, alors qu'il aurait eu besoin de leur soutien. Plus les jours passent, plus Elias ne va plus en cours ni au collège, ses amis commencent à l'oublier. Il faisait des cabanes dans les bois, jouait dans un club de football, mais il ne fait plus rien de tout cela. Heureusement qu'il peut se confier à Fanfan. La mère d'Elias est infirmière, son père est berger, donc ils ne se voient pas beaucoup et les journées sont longues. Mais un jour la professeur d'EPS du collège, en croisant sa mère, alerta celle-ci sur l'absence d'Elias au collège.

Mentir pour protéger l'ours

En adoptant l'ourson orphelin, Elias le sauve mais il va à l'encontre des choix de vie de ses parents, notamment celui de son père, chasseur d'ours.

Pour offrir une chance de vivre et de guérir à cet ourson blessé et seul, il fait le choix de mentir à tous : famille, amis, professeurs. En effet, ils ne comprendraient pas pourquoi il souhaite lui venir en aide, d'autant plus qu'il s'agit d'un animal sauvage et dangereux.

De plus, s'occuper du bébé ours nécessite de manquer l'école et ruser pour trouver de la nourriture dans les réserves de ses parents, sans compter les absences et les excuses à trouver pour pouvoir s'en occuper. Une seule solution lui vient donc à l'esprit : **mentir**.

Ses mensonges sont de plus en plus fréquents et le mènent à manquer le collège, appeler un vétérinaire qu'il met dans la confidence pour soigner l'ourson et l'inciter en retour à le couvrir par le même biais du mensonge.

Or, le mensonge peut avoir des

conséquences sur les relations et peut provoquer une perte de confiance des personnes de notre entourage. En revanche, mentir peut être parfois bénéfique, comme par exemple dans ce roman où il est basé sur une bonne action : protéger l'ours.

Peut-on vivre avec un mensonge peu importe sa raison ? Elias a-t-il eu raison ?

Le mensonge vu par l'anthropologue

Au début du 20e siècle, des traités de savoir-vivre étaient fréquents, qui disaient que le mensonge était recommandé, par exemple pour ne pas faire de la peine à des amis, ou en leur cherchant des excuses quand ils étaient incriminés...

De nos jours, nous aurions tendance à dire que beaucoup d'hommes politiques racontent des salades pour se faire élire, et n'appliquent pas ensuite ce qu'ils avaient promis.

Finalement Elias, a juste menti par omission, ce qui peut être pardonné plus facilement.

Ours brun

Ursus Arctos

Classe : Mammifères Ordre : Carnivores Famille : Ursidées

Longueur du corps : 1,40 à 2,80 m
Hauteur du garrot : 0,70 à 1,53 m
Hauteur debout : 1,30 à 3,50 m
Poids : 70 à 700 kg

Régime alimentaire :
 Omnivore : fruits, baies, racines, feuilles, herbes, champignons, insectes, poissons, petits mammifères, ovidés (moutons, moutons...) et charognes

Répartition géographique :
 Amérique du Nord, Europe et Asie

Gestation : 8 à 10 mois
Portée : 1 à 3 petits
Sevrage : vers 6 mois
Maturité sexuelle : 4 à 7 ans
Longévité : 25 à 30 ans (nature) jusqu'à 40 ans (zoo)

Habitat naturel : Montagnes, forêts tempérées, plaines et prairies

Mode de vie : Solitaire

Population pyrénéenne : au moins 108 en 2025
Menaces : Perte de l'habitat, chasse et braconnage

La vie à la montagne

La vie à la montagne peut être à la fois agréable ou problématique. En effet, lors de la saison hivernale, on peut skier, observer des paysages magnifiques, aller à la rencontre d'animaux variés. Les activités de plein air sont revigorantes. La montagne offre également une multitude de divertissements estivaux tels que le VTT, la randonnée.

Aussi, on peut souligner une vie plus sereine, calme, où les personnes préférant la solitude y trouveront un havre de paix.

La montagne offre en revanche quelques points négatifs comme les risques d'avalanches, le froid, l'isolement lorsque les routes sont encombrées par la neige. L'agriculture est aussi compliquée et le prix de l'immobilier et des bâtiments professionnels ne cesse d'augmenter.

Dans le livre, nous avons vu qu'Elias dort chez son ami Robinson, durant les hivers, quand il y a trop de neige en altitude.

Enfin, vivre à la montagne est un vrai choix de vie, il faut aimer et comme le dit le slogan : « **La montagne, ça vous gagne !** » ou pas.



L'amitié entre Elias et Fanfan

L'homme, âgé d'environ soixante ans, est un véritable ami pour Elias, adolescent. Ils se font confiance mutuellement. Elias sait pouvoir compter sur Fanfan, bien qu'il soit adulte et ami de son père. Malgré une dispute entre eux, Elias croira son ami qui l'informera que son ourson est toujours en vie et se trouve à la frontière Espagnole.

Fleur

Horoscope avril 2026

Bélier : Si c'est la semaine de votre anniversaire, vous recevrez un bébé ours. Faites attention si vous avez des moutons.

Taureau : Vous respirerez exactement 408 456 fois ce mois-ci. Rien d'intéressant à part ça.

Ours : Vous mangerez tous les moutons puis serez bloqué dans une cage avec des humains qui vous observent.

Gémeaux : Vous testerez un jeu vidéo où vous incarnez un ours qui doit manger des moutons.

Cancer : Vous voudrez faire un zoo, mais il ne marchera pas avant que quelqu'un vous vende un ours illégalement. Petits soucis à prévoir avec la police.

Lion : Vous vous réconcilierez

avec votre ami de signe Sagittaire.

Vierge : Un Sagittaire vous demandera de soigner un ours.

Balance : Vous irez voir un ours au zoo.

Scorpion : Si vous êtes Donald Trump, vous bombarderez la France car vous deviendrez allergique aux ours et qu'il y en a beaucoup en France selon vous.

Sagittaire : L'ours que vous avez recueilli va manger les moutons de votre père.

Capricorne : Vous serez bombardé par l'Amérique car : « il y a trop d'ours dans ce pays ! ».

Verseau : Vous mangerez une pizza. Rien d'autre en vue.

Poisson : Un ours ramené par votre fils va manger vos moutons. Elliot

JEUX - PETITES ANNONCES

Petites annonces



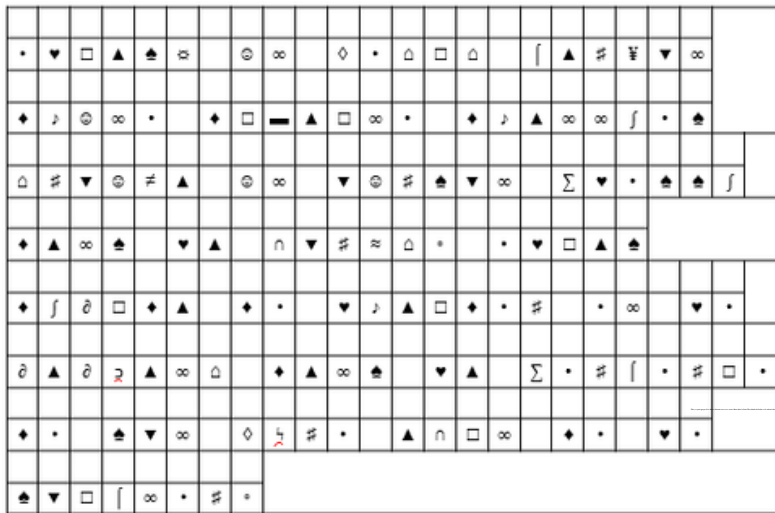
A débarrasser !!!
Vieux meubles dans une bergerie :
- armoire
- chaise
- tables Venez vite les chercher,
tout est gratuit !!!
7, La Pairie des Ours Tranquilles

Emmy

Vends pots de Miel :
Pots de Miel à 10,92 €
au lieu de 14,52 €.
Venez vite les chercher !!!
12, rue des Ruches à Miel 66500 P.



Phrases codées



Alphabet codé

a	b	c	d	e	f	g	h	i	j	k	l	m	n	o	p	q	r	s	t	u	v	w	x
▲	Σ	∂	♦	•	∩	∫	□	X	X	♥	X	∞	▼	◇	X	#	X	△	⊗	≠	X	X	
y	z	•	∂	∂	∂	∂	∂																
X	—	•	∂	∂	∂	∂	∂																

Solutions : Elias, un petit garçon d'une dizaine d'années trouva un oursorin blessé dans la forêt. Elias décida de l'aider en le cachant dans la bergerie de son père afin de le soigner.

Jeu des 7 différences



Youna et Angèle



Question jeu :
Combien d'ours se sont glissés dans le journal ? (sans compter le logo du journal).

Réponse : _____

Pyrén'info



Directeurs de publication : **M. Claquin et M. Lutz**
(Proviseur et Principal-adjoint)

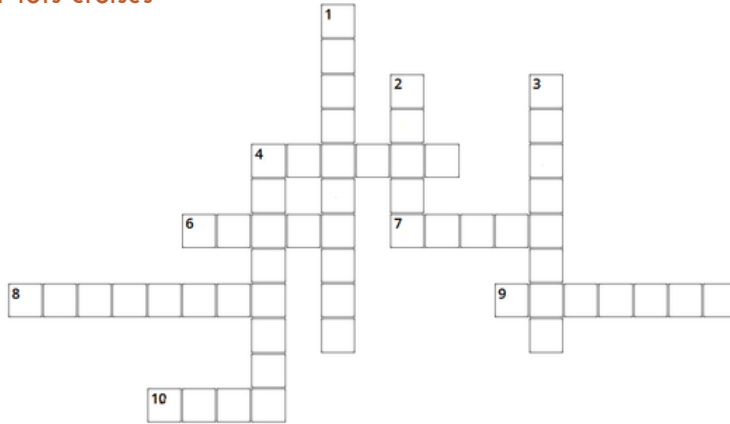
Directrices de rédaction : **Mme Cadoret et Mme Machtelinck**,
enseignantes documentaliste et de lettres

Comité de rédaction : **La classe de 5ème B + 3 élèves de 5A**

Illustrations : **libres de droit, Pauline, Chloé, Enaïa, Emmy**

Siège social : Collège Max Jacob 56120 Josselin – Tél. : 0297222161

Mots croisés



Horizontal

- Mouton femelle
- Grande étendue de terrain couverte d'arbres qui la couvre
- Établissement où l'on donne un enseignement
- Élévation naturelle du sol, caractérisée par une forte dénivellation entre les sommets et le fond des vallées.
- Production et entretien des animaux
- Mammifère carnivore plantigrade qui aime le miel

Vertical

- Action de protéger, de défendre quelqu'un ou quelque chose.
- Eau congelée qui tombe des nuages en flocons blancs et légers
- Prénom de l'ours
- Bâtiment où on loge et soigne les moutons

Mots mêlés



	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q	R	S	T
1	J	H	A	J	A	G	L	A	U	B	C	A	N	D	F	L	C	Q	G	L
2	L	X	H	J	E	P	L	F	P	E	A	D	H	S	O	I	N	S	E	I
3	P	Q	L	F	U	E	J	P	A	P	P	M	H	F	A	L	X	A	B	J
4	D	M	O	D	M	N	N	O	Y	N	P	P	D	U	A	Q	B	O	K	S
5	Q	V	E	T	E	R	I	N	A	I	R	E	S	Z	V	B	B	R	T	D
6	B	L	U	L	A	R	B	C	C	S	O	P	V	H	W	M	X	Q	Y	Q
7	H	W	O	Q	Y	Y	N	T	I	C	V	H	U	L	T	E	T	U	N	O
8	Z	P	Q	T	J	B	Z	T	A	T	I	S	C	U	G	U	V	F	W	U
9	C	E	A	C	A	B	V	Z	W	M	S	V	W	Q	N	V	Z	F	C	V
10	L	S	H	W	U	R	M	P	E	M	I	D	B	M	J	U	F	Y	V	O
11	I	Q	X	R	F	C	B	P	F	T	O	T	Y	W	V	D	W	I	S	I
12	E	O	G	E	G	H	G	N	G	G	N	H	I	H	G	W	N	H	W	W
13	D	P	M	D	W	D	R	P	I	Q	N	V	X	E	B	X	G	X	H	X
14	U	D	A	B	Q	C	M	S	M	I	E	E	Z	X	X	E	R	Y	Y	X
15	E	C	C	H	A	S	S	E	U	R	M	Y	G	E	B	N	A	J	Y	S
16	L	O	L	Z	N	X	T	G	V	X	E	F	Y	C	H	M	N	D	I	M
17	Q	F	Y	R	F	Q	J	I	Z	G	N	P	E	W	E	J	G	T	V	S
18	M	K	K	Z	C	R	R	Z	S	X	T	E	J	E	E	J	E	T	V	S
19	J	K	K	A	M	Q	J	O	W	R	D	Y	F	E	E	F	K	V	Y	T
20	O	A	O	E	F	A	I	T	P	A	R	E	L	L	I	O	T	Z	G	T

- Mots à trouver :**
- Approvisionnement
 - Vétérinaire
 - Chasseur
 - Grange
 - Soins
 - Amitié
 - Cachette

Solutions :

1 : Malheureusement, le mot était trop bien caché, on ne sait donc pas où il est.
2 : 18
3 : 15
4 : 15
5 : 15
6 : 15
7 : 15

Elliot

Mots mélangés

Retrouve le bon ordre des mots suivants

1 : ôertf → _____

2 : ècpepse → _____

3 : noigm n → _____

4 : gnadeab → _____

